

# Zmluva č. 68/Zo/OSM Košice/2021

o dodávke vody z vodovodnej siete ŽSR a odvádzaní odpadových vôd kanalizačnou sieťou ŽSR uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

## Čl. 1 Zmluvné strany

### 1) Dodávateľ:

Obchodné meno: **Železnice Slovenskej republiky**  
Sídlo: Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Právna forma: Iná právnická osoba  
Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I,  
Oddiel.: Po, Vložka číslo.: 312/B  
Štatutárny orgán: Ing. Miloslav Havrila – generálny riaditeľ  
Odštepny závod: Železnice Slovenskej republiky – Správa majetku ŽSR Bratislava  
(ďalej len SM ŽSR)  
Osoba splnomocnená na podpis zmluvy: Ing. Martin Pindroch – vedúci SM ŽSR, Oblastná správa majetku Košice  
IČO: 31364501  
DIČ: 2020480121  
IČ DPH: SK2020480121  
Údaje o DPH: Dodávateľ je platiteľom DPH  
Bankové spojenia:  
Adresa pre doručovanie písomnosti: ŽSR, Oblastná správa majetku Košice, Štefánikova č. 60, 040 01 Košice  
/ďalej len **Dodávateľ**/

### 2) Odberateľ:

Obchodné meno: **AGRALL, s.r.o.**  
Sídlo: Hlavná 504, Bajč 946 54  
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným  
Registrácia: Obchodný register Okresného súdu Nitra, Oddiel.: Sro, vložka č. 25819/N  
Štatutárny orgán: **Ing. Jaroslav Moravčík** - konateľ  
IČO: 44 874 774  
DIČ: 2022859542  
IČ DPH: SK2022859542  
Údaje o DPH: Odberateľ je platiteľom DPH  
Bankové spojenie:  
Adresa pre doručovanie písomností: AGRALL stredisko Rožňava, Šafárikova 112/448, 048 01 Rožňava  
Kontakt: Telefón:, e-mail:  
/ďalej len **Odberateľ**/

### **Technické údaje:**

Druh vody: **pitná**

⇒ Množstvo vody: **určené vodomermom**

⇒ **Vodomer č.181143445 - počiatkový stav vodomera 311,00 m.<sup>3</sup> (počiatkový stav k 01.01.2021)**

2.2. Vyhláška č. 209/2013 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o meraní množstva vody dodanej verejným vodovodom a množstva vypúšťaných vôd, o spôsobe výpočtu množstva vypúšťaných odpadových vôd a vôd z povrchového odtoku a o smerných číslach spotreby vody :

*Dodávku, montáž, výmenu a ciachovanie vodomera si bude vykonávať odberateľ oprávnenou osobou sám na vlastné náklady v zmysle platných predpisov za účasti správcu daného úseku. Z vykonanej výmeny vodomera predloží na SMSÚ ŽB Košice zápis resp. montážny listok, ktorý bude obsahovať konečný stav na starom*

meradla s číslom vodomera, počiatkový stav nového meradla s číslom vodomera a dátumom montáže správcovi Čapo Marián, telefónny kontakt 0911 105 028.

Vodomery ako merače pretečeného objemu studenej a teplej vody sú v zmysle zákona 142/2000 Z.z. určené meradlá. Používateľ určeného meradla je povinný zabezpečiť následné overenie, ktoré nasleduje po prvotnom overení. Čas platnosti overenia je v zmysle vyhlášky Úradu pre normalizáciu, metrologiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky o meradlách a metrologickej kontrole č. 210/2000 Z. z. **4-roky pre vodomery na teplú vodu a 6-rokov na studenú vodu.** Demontáž a montáž určených meradiel môže vykonávať oba osoba, ktorá je držiteľom dokladu o spôsobilosti v oblasti metrologie a je registrovaná na UNMS.

### **Čl. 3 Cena, fakturácia a platobné podmienky**

3.1. Fakturácia za odber pitnej vody bude vykonávaná na základe platného cenníka **Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice**, ktorý bol schválený : ➤ *rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví číslo 0267/2017/V zo dňa 19. 12. 2017. Podľa § 14 ods. 11 a 12 a § 17 ods. 2 písm. zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach cenové rozhodnutie do 31.decembra 2021.*

3.2. V čase uzatvorenia zmluvy:

- Cena za 1 m<sup>3</sup> dodávanej pitnej vody: **1,3362 euro/m<sup>3</sup>**
- Cena za 1 m<sup>3</sup> odvádzanej odpadovej vody a odvádzanej vody z povrchového odtoku: **0,9870 euro/m<sup>3</sup>**

Uvedené ceny sú bez DPH.

**Splatnosť faktúr je 14 dní odo dňa ich vystavenia.**

3.3. Fakturáciu za merané a cez vodomery odobrané množstvo vody (vodné, stočné) vykoná dodávateľ podľa dohodnutého fakturačného obdobia 1x polročne, najneskôr do 15-tich kalendárnych dní po skončení fakturačného obdobia.

**Splatnosť faktúry je 14 dní od vystavenia faktúry.**

3.4. Rozúčtovanie nákladov za odvádzanie vody z povrchového odtoku bude vykonávané na základe došlej faktúry od hlavného dodávateľa **Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice** a jeho fakturácia bude polročná, najneskôr do 15-tich kalendárnych dní po skončení fakturačného obdobia.

**Splatnosť faktúry je 14 dní od vystavenia faktúry.**

3.5. V prípade, zvýšenia ceny vodného zo strany hlavného dodávateľa – **Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice**, dodávateľ Železnice Slovenskej republiky si vyhradzuje právo zvýšenia ceny odo dňa platnosti takto zvýšenej ceny.

3.6. Odberateľ sa zaväzuje uhradiť cenu predmetu zmluvy formou bankového prevodu na ktorýkoľvek z bankových účtov dodávateľa uvedených v záhlaví zmluvy. Peňažný záväzok odberateľa sa považuje za splnený dňom pripísania sumy na niektorý z bankových účtov dodávateľa. V prípade omeškania odberateľa s úhradou faktúry je dodávateľ oprávnený účtovať úroky z omeškania vo výške stanovenej zákonom.

### **Čl. 4. Neoprávnené používanie pitnej vody a porušenie povinností pri vypúšťaní odpadových vôd**

4.1. Za neoprávnené používanie pitnej vody sa považuje, ak odberateľ využíva dodanú vodu na iný ako zmluvne dohodnutý účel a ak poskytuje dodávanú vodu ďalšiemu odberateľovi.

4.2. V prípade používania vody v rozpore so zmluvou je dodávateľ oprávnený účtovať od odberateľa zmluvnú pokutu vo výške najviac 300,- EUR za každý prípad osobitne.

4.3. Uhradením zmluvnej pokuty za porušenie povinností nie je dotknuté právo dodávateľa na úhradu všetkých spôsobených škôd, ktoré prípadne vzniknú v súvislosti s týmto porušením zo strany odberateľa.

4.4. Odberateľ je povinný znášať sankcie od vodohospodárskeho orgánu, ktoré boli uložené dodávateľovi, v prípade, že k porušeniu za ktoré bola uložená sankcia došlo zo strany odberateľa.

### **Čl. 5 Doba trvania zmluvného vzťahu**

**5.1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.**

5.2. V čase trvania zmluvného vzťahu, každá zo zmluvných strán je oprávnená zmluvu písomne vypovedať aj bez uvedenia dôvodu v jednomesačnej výpovednej lehote. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Výpoveď musí byť písomná a musí byť doručená druhej zmluvnej strane.

5.3. Zmluvný vzťah môže zaniknúť aj písomnou dohodou zmluvných strán.

5.4. Zmluvný vzťah môže zaniknúť aj odstúpením ktorejkoľvek zmluvnej strany od zmluvy v prípade porušenia zmluvných ustanovení druhou zmluvnou stranou. Oznámenie o odstúpení musí byť doručené druhej zmluvnej strane najneskôr 30 kalendárnych dní pred požadovaným ukončením dodávky, resp. odberu vody.

## Čl. 6 Práva a povinnosti zmluvných strán

- 6.1. Odberateľ je povinný pri zistení akejkoľvek závady ju bezodkladne nahlásiť dodávateľovi.
- 6.2. Odberateľ súhlasí s tým, že nebude uplatňovať nároky na náhradu škôd, ak sa preruší dodávka vody z dôvodov náhlych nepredvídaných opráv a úprav, plánovaných generálnych opráv 14 kalendárnych dní vopred písomne oznámených, v prípade živelnej pohromy alebo zastavenia dodávky vody hlavným dodávateľom **Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice**.
- 6.3. Zmluvné strany sú povinné včas sa písomne informovať o zmenách súvisiacich s dodávkou pitnej vody a odvádzaním vôd podľa tejto zmluvy ( počet osôb, výmena vodomeru, zmena užívanej plochy...)
- 6.4. Odberateľ sa zaväzuje, že bez súhlasu dodávateľa nepovolí zo svojej prípojky odber pre inú fyzickú alebo právnickú osobu.
- 6.5. Dodávateľ si vyhradzuje právo obmedziť alebo úplne zastaviť dodávku vody v prípade nedostatku vody pre vlastnú potrebu, o čom je povinný informovať odberateľa písomným oznámením zaslaným najmenej 5 kalendárnych dní vopred.
- 6.6. Ak dôjde na vodovodnej prípojke k úniku vody pred fakturačným meradlom, tak podľa § 4 ods. 8 písm. c) Zákona č. 442/2002 Z.z., je *vlastník vodovodnej prípojky povinný zabezpečiť opravy a údržbu vodovodnej prípojky na vlastné náklady.*

## Čl. 7 Záverečné ustanovenia

- 7.1. Všetky otázky a vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
- 7.2. Obchodný partner je povinný Železniciam Slovenskej republiky písomne oznámiť každú zmenu súvisiacu s personálnym, ekonomickým alebo iným prepojením voči ŽSR v súvislosti s ustanovením § 2 písm.n) zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znp a to do 5 dní odo dňa vzniku zmeny.
- 7.3. Zmeny týkajúce sa ceny vodného a stočného zo strany hlavného dodávateľa **Východoslovenskej vodárenskej spoločnosti, a.s., Košice** budú predkladané písomným oznámením. Ostatné zmeny a doplnky k tejto zmluve budú vykonávané len vo forme písomných a očíslovaných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
- 7.4. Táto zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z ktorých dodávateľ obdrží 2 vyhotovenia a odberateľ obdrží 2 vyhotovenia.
- 7.5. Dňom podpisu tejto zmluvy končí platnosť Zmluvy č. 57/2004 zo dňa 01.01.2004.
- 7.6. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv (CRZ) vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa § 47a ods.1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s , § 5a odst.1 a 6 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

V Košiciach, dňa:  
Za dodávateľa:

V Rožňave, dňa:  
Za odberateľa:

.....  
Ing. Martin Pindroch  
vedúci  
SM ŽSR, Oblastná správa majetku Košice

.....  
Ing. Jaroslav Moravčík - konateľ